



浴火的鳳凰  
涸露的山花

陳惠珍遺著



# 浴火的鳳凰 涅槃的山花

陳惠珍遺著



作 者  
陳惠珍女士遺照

## 目 錄

頁次

一、圖片：本文成書前曾在《廣州文史資料》及《紐約華語快報》連載

二、圖片：李吳菊芳女士玉照

三、圖片：作者陳惠珍女士遺照

四、李吳菊芳女士序：鳳凰騰飛 山花不謝……………

1

五、紐約華語快報一九八三年二月編者按：

抗日戰爭中的廣東婦女生產工作團……………

6

六、前言……………

8

|               |    |
|---------------|----|
| 七、從無到有的一段艱苦歷程 | 11 |
| 搶救與安置         | 15 |
| 芒鞋奔赴光明 自力催生理想 | 17 |
| 戰火鍛煉了人        | 20 |
| 緊跟形勢遷址擴產      | 32 |
| 八、人與人之間需要溫暖   | 36 |
| 風雨送情誼         | 37 |
| 開創了一個新局面      | 38 |
| 苦幹者永生         | 40 |
| 九、茁壯的根苗 怒放的山花 | 42 |
| 吳菊芳兼了團長       | 42 |

|               |    |
|---------------|----|
| 可喜局面的形成       | 45 |
| 擴大生產體系 團內氣象萬千 | 55 |
| 產銷配合 生產與生活兼顧  | 71 |
| 產品展銷 山花怒放     | 73 |
| 山花悼英魂         | 81 |
| 我們不讓鬚眉        | 82 |
| 自力更生 愉快生活     | 86 |
| 懂得文化娛樂 才會懂得工作 | 88 |
| 『用材』與『養材』     | 93 |
| 自強不息          | 95 |
| 來自五湖四海 姊妹一家   | 95 |

|                  |     |
|------------------|-----|
| 托兒所是一個創舉         | 98  |
| 十、可毀滅的物質 征不服的心   | 103 |
| 美麗的嚮往與「哀師」的心情    | 103 |
| 生死存亡向我們挑戰 我們也反挑戰 | 105 |
| 群眾中來去            | 108 |
| 「流浪到哪年？逃亡到何方？」   | 110 |
| 又一次的安定           | 112 |
| 山城警耗             | 113 |
| 韶關陷敵 間道東撤        | 115 |
| 日寇暴行的見證          | 116 |
| 風雨危城 先人後己        | 117 |

豪氣干雲的一幕

.....

118

大坑口枕戈待旦

.....

120

十一、海内存知己 天涯若比鄰

.....

122

鞠躬盡瘁 死而後已

.....

122

雪雨征途

.....

122

溫暖注入心頭 化苦難為力量

.....

124

因公殉職的又一人

.....

125

胸懷坦蕩 恒久光明

.....

126

十二、勝利不一定靠盟軍 自力更生是唯一出路

.....

128

往事不堪回首 置之死地而後生

.....

129

日寇投降 百年仇恨一旦消

.....

131

|                 |     |
|-----------------|-----|
| 勝利復員            | 132 |
| 海内存知己           | 133 |
| 一株山花的榮枯變化       | 136 |
| 山花榮枯的見證         | 137 |
| 十三、生產團韶關東撤形勢示意圖 | 139 |
| 十四、後記           | 141 |

李吳菊芳序

# 鳳凰騰飛 山花不謝

—— 爲陳惠珍女士遺稿作序

一九三七年『七七』，日寇玩火，中國抗日戰烽初燃，一九三八年十月廣州不幸陷敵；外子李漢魂將軍以隴海、南潯兩大戰役重創頑敵後，奉命回師救粵，軍次南嶽，國家任命爲廣東省政府主席；一九三九年元旦就職，移設戰時省會於韶關。當時大局猝變，境內如糜，滿目瘡痍，百廢待舉，尤以安定民生，撫輯流亡，有賴於『寓救濟於生產』，穩固國本，廣植新苗。

陳明淑女士原在廣州正以軍事政治新知培訓一批青年婦女

，以期與鬚眉并肩報國效力，迨廣州轉進，陳明淑率在訓的婦女百餘人隨軍撤退，途中又收容戰火中失所婦孺多人，抵韶關時即擇馬壩設立廣東婦孺生產工作團，使皆得安置，陳明淑并報准省府自任團長。

菊芳時任廣東新運婦委會主任委員，主理全省婦運工作，因已兼中央賑濟委員會委員及廣東省賑濟委員會委員，協掌省內賑濟業務，對陳明淑女士所持工作方向、治事精神予以全力支持，同時根據婦運與賑濟相輔關係，使該團納入戰時常設機構體系。不久，廣東兒教院成立，婦孺生產工作團內兒童悉撥兒教院就讀，團遂成純婦女生產自救性質，改名為廣東婦女生產工作團，由馬壩遷韶關十里亭轉水村，繼續吸收「新血」，刷新團務，擴大生產，既使婦女有工可做，生活來源有着，亦使產品銷流社會，提供民生需要，調劑戰時物資供應，充份發

揮婦運與賑濟之積極作用，成為廣東當年婦運及賑濟事業中的巨大特色。

陳明淑女士不幸於一九四一年春因公覆車殉職，全團震動，團內千餘姊妹隆重舉哀，菊芳痛悼其畢生勞瘁，悲不自勝；衆姊妹推定總務組長陳惠珍率十餘代表泣請菊芳兼任團長，免得此欣欣向榮之婦女生產事業陷於中斷，菊芳初以兼職已多，不遑旦夕，惟感於衆姊妹摯誠，盱衡時勢，該團興廢幾乎繫於一諾，因而願與衆姊妹共赴時艱。兼職後夙夜不懈，在原基礎上強化各項生產機能，自原料組織、生產流程、產品供銷等環節密切配套，尤其注重市場調查；團內則人人接受生產技術訓練，學好本領，做到每個崗位無虛設，全團上下無閑人，責有專司，講求效率。衆姊妹均能自愛互重，彼此親悅，壯幼老弱，關愛扶持，『大家庭』內一洗過去門雪瓦霜之散沙陋習，精

神建設可喜。

「團」在戰火中誕生、長成，復歷多次遷移、撤退，惠珍妹自始即一心為團服務，由總務組長擢為秘書。一九四五年初粵北大轉進，負責率團隨省府自韶關撤赴嶺東，為菊芳分憂分勞，與全團眾姊妹浴火騰飛，高崗鳴鳳；回憶當日風雨危城，生產團最後一批戰工隊尚戎裝周行街道，若干正在撤退的市民見狀都說：「李夫人的女兵還在巡城呀，倉皇幹甚？」婦女英風，仿佛如見。抗戰勝利，省府改組，菊芳請辭各項職務，團長一職交付惠珍妹負責，囑其率領全團凱旋。惠珍妹全程參與建團擴團，一呼一吸，莫不與團之脉搏相呼應，其手記遺稿係於一九八一年出國前所作，內容詳實，不浮誇，不文飾，為反映抗戰八年粵北地區婦運工作及生產自救之可靠歷史點滴，足供將來修史者若干參考。惠珍妹於一九九一年秋在紐約逝世。

茲爲其遺稿出版作序、致悼。并作銘曰：

嶺表蒼茫，

騰飛鳳凰，

山花不謝，

粵北流芳。

一九九七年夏 李吳菊芳於紐約

# 浴火的鳳凰 浥露的山花

陳惠珍遺著

## ——抗日戰爭中的廣東婦女生產工作團

（本文曾於一九八三年二月至三月在紐約華語快報第三版連載，報上附編者按）

華語快報編者按：本文作者是中國抗日戰爭時代廣東省政府主席李漢魂將軍夫人吳菊芳女士多年的秘書；吳的職務是中央賑濟會委員、省賑濟會委員、省婦委會主任委員兼廣東省婦女生產工作團團長、省兒童教養總院院長，除賑濟會為官方外，其他幾個機構雖非官方的，但也是半官方的，都分別具有獨立性格，在抗日戰爭中搶救戰區婦孺，救濟、安置、培養、教育在戰火中慘受辱害的婦女兒童，保全國家元氣，養就新生力量，都起了相當作用。廣東夙稱僑鄉，不少今日美國華僑都關

心故里，也許當年還接觸過這些事實。日本侵略者當時的罪行，促進了中華民族的覺醒，而今日，日本還在文飾侵華歷史、歪曲竄改侵華歷史，無視中華民族的尊嚴。刊登此文，希望引起人們的回憶，毋忘當日。

# 前言

中國人在一九四五年抗日戰爭勝利後，滿懷着熱望，以爲強敵已降，領土光復，民登衽席，重見昇平、尤其經歷過戰火洗煉，多少也悟出一些道理，知道中國百年積弱，固然在於科技落後、制度落後，當權者表面上也滿嘴仁義道德，暗地裏仍然在互相攘奪，雖間或有少數的中樞要員、地方大吏是能够清操自持，冰淵兢勵，無如強敵當前，大局糜爛，也難於爲中流砥柱，所以在中國大陸上的日寇侵略軍如入無人之境，作爲政府機關的公務員就日夕顛沛流離，作爲老百姓就飽受殘害、凌辱、蹂躪。然而到底因爲盟國勝利了，中國人有福、也『慘勝』了；如果就藉着這一股慘勝的心情，幾億人上下一心，迎頭趕上，那末始不能在一個短時間內深挖潛力，臻致富強。但事情並非如人民之所想，又另外一次兄弟鬩牆，使『勝』後的大好形勢，再罹戰禍。在中國，一九四九年的日子，一個政權又取代了一個政權。

當抗日戰爭中，我是『舊』政府機關的小職員；抗日戰爭後，我是在舊政權以前一任的人被新一任的排擠了出來；也好，以老百姓的身份可能對事情看得更剔